

## ARRETES, DECISIONS ET AVIS

### MINISTERE DE LA JUSTICE

Arrêté du 15 Safar 1434 correspondant au 29 décembre 2012 modifiant l'arrêté du Aouel Safar 1434 correspondant au 15 décembre 2012 portant désignation des membres et secrétaires des bureaux de vote en vue du renouvellement de la moitié des membres élus du conseil de la Nation.

— — — —

Le ministre de la justice, garde des sceaux,

Vu le décret présidentiel n° 12-326 du 17 Chaoual 1433 correspondant au 4 septembre 2012 portant nomination des membres du Gouvernement ;

Vu l'arrêté du Aouel Safar 1434 correspondant au 15 décembre 2012 portant désignation des membres et secrétaires des bureaux de vote en vue du renouvellement de la moitié des membres élus du conseil de la Nation ;

#### Arrête :

Article 1er. — *L'article 1er* de l'arrêté du Aouel Safar 1434 correspondant au 15 décembre 2012, susvisé, est modifié en ce qui concerne la wilaya de Relizane comme suit :

#### 48 - Wilaya de Relizane :

Mme et MM. :

|                             |                  |
|-----------------------------|------------------|
| — Benahmed Abdelmalek       | Président ;      |
| — Ghaouch Abdelhamid        | Vice-président ; |
| — Touahir Abdellah          | Assesseur        |
| — Seghir Ouali Oum El Kheir | Assesseur        |
| — Ben Rached Moulay Ahmed   | Secrétaire       |

Art. 2. — Le présent arrêté sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 15 Safar 1434 correspondant au 29 décembre 2012.

Mohammed CHARFI.

### MINISTERE DE L'AGRICULTURE ET DU DEVELOPPEMENT RURAL

Arrêté interministériel du 26 Rajab 1432 correspondant au 28 juin 2011 modifiant l'arrêté interministériel du 16 Dhou El Hidja 1431 correspondant au 22 novembre 2010 fixant les effectifs par emploi, leur classification et la durée du contrat des agents exerçant des activités d'entretien, de maintenance ou de service au titre des services extérieurs de la direction générale des forêts.

— — — —

Le secrétaire général du Gouvernement,

Le ministre des finances,

Le ministre de l'agriculture et du développement rural,

Vu le décret présidentiel n° 07-308 du 17 Ramadhan 1428 correspondant au 29 septembre 2007 fixant les modalités de recrutement des agents contractuels, leurs droits et obligations, les éléments constitutifs de leur rémunération, les règles relatives à leur gestion ainsi que le régime disciplinaire qui leur est applicable, notamment son article 8 ;

Vu le décret présidentiel n° 10-149 du 14 Joumada Ethania 1431 correspondant au 28 mai 2010 portant nomination des membres du Gouvernement ;

Vu le décret exécutif n° 90-12 du 1er janvier 1990, modifié et complété, fixant les attributions du ministre de l'agriculture ;

Vu le décret exécutif n° 95-54 du 15 Ramadhan 1415 correspondant au 15 février 1995 fixant les attributions du ministre des finances ;

Vu le décret exécutif n° 03-190 du 26 Safar 1424 correspondant au 28 avril 2003 fixant les attributions du directeur général de la fonction publique ;

Vu le décret présidentiel du 7 Rabie Ethani 1423 correspondant au 18 juin 2002 portant nomination du secrétaire général du Gouvernement ;

Vu l'arrêté interministériel du 16 Dhou El Hidja 1431 correspondant au 22 novembre 2010 fixant les effectifs par emploi, leur classification et la durée du contrat des agents exerçant des activités d'entretien, de maintenance ou de service au titre des services extérieurs de la direction générale des forêts ;

#### Arrêtent :

Article 1er. — Les dispositions de *l'article 1er* de l'arrêté interministériel du 16 Dhou El Hidja 1431 correspondant au 22 novembre 2010, susvisé, sont modifiées et rédigées comme suit :

« Article 1er. — En application des dispositions de l'article 8 du décret présidentiel n° 07-308 du 17 Ramadhan 1428 correspondant au 29 septembre 2007, susvisé, le présent arrêté a pour objet de fixer les effectifs par emploi, leur classification et la durée du contrat des agents exerçant des activités d'entretien, de maintenance ou de service, au titre des services extérieurs de la direction générale des forêts, conformément au tableau suivant :

| POSTES D'EMPLOI                     | EFFECTIFS SELON LA NATURE<br>DU CONTRAT DE TRAVAIL |                    |                                      |                    | EFFECTIFS<br>(1 + 2) | CLASSIFICATION |        |
|-------------------------------------|----------------------------------------------------|--------------------|--------------------------------------|--------------------|----------------------|----------------|--------|
|                                     | Contrat à durée<br>indéterminée<br>(1)             |                    | Contrat à durée<br>déterminée<br>(2) |                    |                      | Catégorie      | Indice |
|                                     | à temps<br>plein                                   | à temps<br>partiel | à temps<br>plein                     | à temps<br>partiel |                      |                |        |
| Ouvrier professionnel de niveau 1   | 84                                                 | 181                | —                                    | —                  | 265                  | 1              | 200    |
| Agent de service de niveau 1        | 1                                                  | 50                 | —                                    | —                  | 51                   |                |        |
| Gardien                             | 314                                                | 4                  | —                                    | —                  | 318                  |                |        |
| Conducteur d'automobile de niveau 1 | 28                                                 | —                  | —                                    | —                  | 28                   | 2              | 219    |
| Ouvrier professionnel de niveau 2   | 5                                                  | —                  | —                                    | —                  | 5                    | 3              | 240    |
| Conducteur d'automobile de niveau 2 | 20                                                 | —                  | —                                    | —                  | 20                   |                |        |
| Ouvrier professionnel de niveau 3   | 3                                                  | —                  | —                                    | —                  | 3                    | 5              | 288    |
| Agent de prévention de niveau 1     | 307                                                | —                  | —                                    | —                  | 307                  |                |        |
| Agent de prévention de niveau 2     | 57                                                 | —                  | —                                    | —                  | 57                   | 7              | 348    |
| Total général                       | 819                                                | 235                | —                                    | —                  | 1054                 |                | ».     |

Art. 2. — Les postes budgétaires des services extérieurs de la direction générale des forêts sont répartis conformément au tableau annexé au présent arrêté.

Art. 3. — Le présent arrêté sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 26 Rajab 1432 correspondant au 28 juin 2011.

Pour le ministre de l'agriculture  
et du développement rural

*Le secrétaire général*

Sid Ahmed FERROUKHI

Pour le secrétaire général du Gouvernement  
et par délégation

*Le directeur général de la fonction publique*

Belkacem BOUCHEMAL

Pour le ministre  
des finances

*Le secrétaire général*

Miloud BOUTEBBA

[illegible]

### Tableau annexe (suite)

[illegible]

EFFECTIFS SELON LA NATURE DU CONTRAT DE TRAVAIL

| WILAYAS       | EFFECTIFS SELON LA NATURE DU CONTRAT DE TRAVAIL |                           |         |                        |                        |                        |                        |                                  |                                  |                        |                           |         |                            |         |                        |                        |                        |                        |                           | Effec-<br>tifs |
|---------------|-------------------------------------------------|---------------------------|---------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|----------------------------------|----------------------------------|------------------------|---------------------------|---------|----------------------------|---------|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|---------------------------|----------------|
|               | Contrat a duree indeterminée                    |                           |         |                        |                        |                        |                        |                                  |                                  |                        |                           |         | Contrat à duree déterminée |         |                        |                        |                        |                        |                           |                |
|               | à temps plein                                   |                           |         |                        |                        |                        |                        |                                  |                                  | à temps partiel        |                           |         | à temps plein              |         |                        |                        |                        | à temps partiel        |                           |                |
|               | Ouvr<br>prof.<br>NIV/1                          | Agent<br>service<br>NIV/1 | Gardien | Cond.<br>Auto<br>NIV/1 | Ouvr<br>prof.<br>NIV/2 | Cond.<br>Auto<br>NIV/2 | Ouvr<br>prof.<br>NIV/3 | Agt.<br>Prev.<br>Secur.<br>NIV/1 | Agt.<br>Prev.<br>Secur.<br>NIV/2 | Ouvr<br>prof.<br>NIV/1 | Agent<br>service<br>NIV/1 | Gardien | Ouvr<br>prof.<br>NIV/1     | Gardien | Cond.<br>Auto<br>NIV/1 | Ouvr<br>prof.<br>NIV/2 | Cond.<br>Auto<br>NIV/2 | Ouvr<br>prof.<br>NIV/1 | Agent<br>service<br>NIV/1 |                |
| Illizi        | 1                                               | —                         | 3       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                                | —                                | 2                      | —                         | —       | —                          | —       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                         | 6              |
| B.B. Arreridj | 3                                               | —                         | 8       | 1                      | —                      | 1                      | —                      | 5                                | 1                                | 7                      | —                         | —       | —                          | —       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                         | 26             |
| Boumerdès     | 2                                               | —                         | 5       | 1                      | 1                      | —                      | 1                      | 10                               | 1                                | 3                      | —                         | —       | —                          | —       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                         | 24             |
| El Tarf       | 1                                               | —                         | 5       | 2                      | —                      | —                      | —                      | 4                                | 1                                | 5                      | —                         | —       | —                          | —       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                         | 18             |
| Tindouf       | 2                                               | —                         | 4       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                                | —                                | —                      | 2                         | —       | —                          | —       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                         | 8              |
| Tissemsilt    | 1                                               | —                         | 9       | —                      | —                      | 1                      | —                      | 5                                | 1                                | 5                      | —                         | —       | —                          | —       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                         | 22             |
| El Oued       | 1                                               | —                         | 4       | 1                      | —                      | 1                      | —                      | —                                | —                                | 2                      | —                         | —       | —                          | —       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                         | 9              |
| Khenchela     | 2                                               | —                         | 12      | 1                      | —                      | —                      | —                      | 9                                | —                                | 6                      | —                         | —       | —                          | —       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                         | 30             |
| Souk Ahras    | 1                                               | —                         | 9       | —                      | —                      | —                      | —                      | 4                                | 1                                | 5                      | —                         | —       | —                          | —       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                         | 20             |
| Tipaza        | 2                                               | —                         | 9       | —                      | —                      | —                      | —                      | 6                                | 2                                | —                      | 5                         | —       | —                          | —       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                         | 24             |
| Mila          | 2                                               | —                         | —       | —                      | —                      | —                      | —                      | 7                                | 1                                | 5                      | —                         | 4       | —                          | —       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                         | 19             |
| Aïn Defla     | 1                                               | —                         | 4       | —                      | —                      | —                      | —                      | 3                                | 1                                | —                      | 6                         | —       | —                          | —       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                         | 15             |
| Naâma         | —                                               | —                         | 6       | —                      | 1                      | 1                      | —                      | 4                                | 1                                | 5                      | —                         | —       | —                          | —       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                         | 18             |
| A.Témouchent  | 1                                               | —                         | 6       | —                      | —                      | —                      | —                      | 8                                | 2                                | —                      | 5                         | —       | —                          | —       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                         | 22             |
| Ghardaïa      | 1                                               | —                         | 4       | —                      | —                      | 2                      | 1                      | 2                                | —                                | 4                      | —                         | —       | —                          | —       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                         | 14             |
| Relizane      | 1                                               | —                         | 5       | —                      | 1                      | —                      | —                      | 8                                | 2                                | 8                      | —                         | —       | —                          | —       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                         | 25             |
| TOTAL         | 84                                              | 1                         | 314     | 28                     | 5                      | 20                     | 3                      | 307                              | 57                               | 181                    | 50                        | 4       | —                          | —       | —                      | —                      | —                      | —                      | —                         | 1054           |